

Arrêté portant ouverture de crédits provisoires au Chef du service administratif.

Le Gouverneur des Etablissements français de l'Océanie,

Vu l'article 6 du décret financier du 20 novembre 1882;

Vu la dépêche ministérielle du 26 décembre 1890, notifiant le maintien de la moitié de la garnison des Etablissements français de l'Océanie;

Vu la situation des crédits du budget colonial: *services militaires*, à la date du 25 avril 1891;

Vu l'insuffisance des crédits de délégation ouverts au titre de l'exercice 1891, d'après le budget voté de cet exercice;

Sur le rapport du Chef du service administratif;

Le Conseil privé entendu,

ARRÈTE :

Art. 1^{er}. Des crédits provisoires s'élevant ensemble à la somme de *cent trente-sept mille cinq cents francs* sont ouverts au Chef du service administratif, au titre du budget colonial: *service militaires* de l'exercice 1891.

Ces crédits sont répartis comme suit :

Chapitre 6. Personnel des services militaires.....	85.000 ^f
— 7. Agents des vivres, etc	8.500 »
— 8. Frais de voyage, etc	1.000 »
— 10. Vivres	30.000 »
— 11. Hôpitaux, personnel	2.000 »
— 12. id. matériel	3.500 »
— 13. Matériel des services civils	1.500 »
— 14. id. militaires	5.000 »
— 16. Dépenses diverses.....	1.000 »
Total égal.....	137.500 ^f

Art. 2. Ces crédits provisoires seront annulés sitôt après la réception des ordonnances directes de délégation qu'ils ont pour but de suppléer.

Sont annulés les crédits ouverts par arrêtés des 5 janvier et 25 mars 1891.

Art. 3. Le Chef du service administratif est chargé de l'exécution du présent arrêté, qui sera notifié en copie à M. le Trésorier-payeur, communiqué et enregistré partout où besoin sera.

Papeete, le 29 avril 1891.

TH. LACASCADE.

Par le Gouverneur:

Le Chef du service administratif,

P. MATHIS.

ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

HAUTE-COUR TAHITIENNE. — HAAVA RAA RAHI TAHITI

ROLE DES AFFAIRES.

2^e Session 1891 — Putuputu raa matamua 4891.

Te mau chipa e rave hia e te Haava raa rahi Tahiti i te man mahana i faaite hia i muri nei.

Dates	Noms des parties.	Noms et lieu des terres en litige.
Te mahana.	Te ioa o na fatu maro.	Te ioa e te vai raa o te man fenua e maro hia.

4 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Ariie a Teraimano, e o 4 ^e Teahuarri a Teura v.; 2 ^e Hoismuri a Jimbau t.; 3 ^e Terifataua a Tahitoo t.; 4 ^e C-paupe; Tat i t.; 5 ^e Terirere a Amo v.; 6 ^e Taero a Tahatera t.; 7 ^e Punaaitea t.; 8 ^e Taersa a Tuahu t.; 9 ^e Terihineiautua Pomare t.; 10 ^e T. H. Pomare V., arii.	Tu, Tane, Tatatua, o te vai anae i Tautira.
---	---	---

4 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Teahuarri a Teura v., e tia i Tautira, e o 4 ^e Taera a Tuahu t., e tia i Tautira; 2 ^e T. H. Pomare V., arii, e tia i Papeete; 3 ^e Ariie a Teraimano t., e tia i Tautira.	Tu, Tane, Tatatua, o te vai anae i Tautira.
---	---	---

Dates	Noms des parties.	Noms et lieu des terres en litige.
Te mahana.	Te ioa o na fatu maro.	Te ioa e te vai raa o te man fenua e maro hia.
4 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tetibaerros a Moe t., e tia i Teahupoo, e o Raatiraore a Taupua t., e tia i Faau.	Te mau peho ra o Oufuanui, O-buiauahi, Raureati, Raureabi, o te vai anae i Teahupoo.
5 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tetuaetu a Terai v., e tia i Papeete ma te taotau hia e tona .tupuna tane o Teriabiti a Useva, e o Terai-tua a Puahia v.; Temauri a Manatus t.; Taihia a Tematahiapo; Vehiatau a Vehiatua t., e tia anae i Teahupoo; Tanenapoto a Vehiatua v., e tia i Papeete; Tepa a Vehiatua t., e tia i Tautira.	Faremahora, o te vai i Teahupoo.
5 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Manarituau a Taahu v., vahine Isatia hia e tanturu hia e Tehina a Pou t., o te fesaia i terae ra i Papeete, e o Temati a Faluma, e tia i Apaiki.	Tuoroa e Tuorotamaiti, o te vai anae i Apaiki (Tuamotu).
6 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tecieie a Mati, e tia i Tautira; Temanuani a Mati, e tia i Papetoai, e o Taurua a Taahu, e tia i Tautira.	Parce e te mau peho ra o Nia, Urivairon e Olaipapa, o te vai anae i Tautira.
6 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tevaruarii a Teihos v., vahine na Teuvira a Teopeta t., e tia raua i Tautira, e o Teieie a Mati t.; Teamo- a Mati v.; e tia raua'ois i Tautira.	Raiahu e na peho ra o Tepupoo-poo e o Maatearape, o te vai anae i Tautira.
8 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tuani a Matamao v., e tia i Papeete, e o Tetuaetu a Terai a Teriabiti v.; Terabitua a Vehiatua t.; Terihinohota a Maias v.	Paehaumatai e vai i Teahupoo.
8 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tevaruarii a Teihoorii v., e tia i Tautira, e o 4 ^e Tetuaervarii a Mati v.; 2 ^e Ariitu a Mati v., e tia raua'ois i Tautira.	Tevahahape e na peho ra o Hapa-poa e o Tataa, o te vai anae i Tautira.
9 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tevaruarii a Teihoorii v., e tia i Tautira, e o Ariiochau a Mati v., e tia i Tautira; Tematuannu a Mati, e tia i Papetoai.	Temaoaeroa e te mau peho ra o Teuphi, Tarearea rahi, Tarea-rea iti, Tearapiri.
9 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tevaruarii a Teihoorii v., e tia i Tautira, e o Parearea a Teihoorii v.; Te-taifteroi a Mati, e tia raua'ois i Tautira.	Iriiroa e te peho ra o Tearaino, e te vai tanae i Tautira.
10 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Orooromas a Teehuivivi, e tia i Teahupoo, e o Mauria a Tiaore v., e tia i Papeete.	Ahototeina e vai i Teahupoo.
10 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Teiho a Teiho, e tia i Taunoa, e o 4 ^e Tuchiti a Huitofa, e tia i Tautira; 3 ^e Teauuimaaoverau a Vefen, e tia i Papeete.	Te peho e te fenua ra o Perehu, e vai i Tautira.
10 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Teauuimaaoverau a Vetea, e tia i Papeete; Tuchiti a Huitofa, e tia i Tautira; Teiho a Teiho, e tia i Taunoa.	Te peho e te fenua ra o Perehu, e vai i Tautira.
11 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Omita a Irea, e tia i Teahupoo, e o Mataimau a Teao, e tia i Teahupoo.	Tomaboetai, e vai i Teahupoo.
11 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tataalterai a Ote t.; Tanetearohi a Tefaaau t., e tia raua'ois i Teahupoo, e o Tanetearohi a Pareatae t.; Tera-huino a Tesira, e tia raua'ois i Teahupoo.	Te man peho ra o Tehovaa rahi, Tehovaa iti, Tefaroaoa rahi, Tefaroaoa iti, Terauhuaha, Faafaadere, Vaihaura.
12 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Teeapae a Taihia e tia i Papeete, e o 4 ^e Rocino a Maihota; 2 ^e Teofato a Maihota e tia raua'ois i Papeete.	Teaauapeppee, o te vai i Pare.
12 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tetuanuamoe a Taobere, e tia i Papeete, e o 4 ^e Fatino a Teururai, e tia i Pueu; 2 ^e Tutea a Mai, e tia i Tautira.	Matahihae, Mataoae, Nuihiti, e te vai anae i Vairao.
12 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tutea a Mai, e tia i Tautira, e e Tetuanuamoe a Taobere, e tia i Mataica.	Na fenua ra o Mataoae, Matahihae, Nuihiti, e vai anae i Vairao.
13 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	Tutea a Mai, e tia i Tautira, e e Tetuanuamoe a Taobere, e tia i Mataica.	Ne te fenua ra o Mahu, e vai i Vairao.
13 no tiunu 4891, i te hora 4 i te ahiahi.	1 ^e Tuani a Matamao; 2 ^e Tetuaetu a Teriabiti, e tia i Papeete e o Tehaamarama a Tapihera u., e tia i Teahupoo, fatu faao, o Tiare a Metua, e tia i Teahupoo.	No te fenua ra o Vaepetauri e te mau peho e rave rahi, e vai anae i Teahupoo.

NOTA.

PARAU FAAITE.

Le rôle des affaires soumis à l'administration de la justice.

Te manai raa o te mau chipa